

Porównanie tłumaczeń Łukasza 16:23

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
TRO16+	Przekład interlinearny	Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy	i w piekle podniósłszy oczy jego będąc w męczarniach widzi Abrahama z daleka i Łazarza na piersiach jego
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	A gdy w Hadesie* przechodził udrękę,** podniósł swoje oczy i zobaczył z daleka Abrahama – i Łazarza na jego łonie. ¹⁾²⁾
PBPW	Przekład dosłowny	Nowy Testament Popowski-Wojciechowski	I w otchłani podniósłszy oczy jego, będąc w męczarniach, widzi Abrahama z daleka i Łazarza na łonie jego.
TRO	Przekład dosłowny	Textus Receptus Oblubienicy	i w piekle podniósłszy oczy jego będąc w męczarniach widzi Abrahama z daleka i Łazarza na piersiach jego

¹⁾ <x>220 21:13</x>

²⁾ <x>730 14:10-11</x>